

LETTER NUMBER 221

1 1840-08-29
2 Monsieur Albert, Professeur au Pensionnat a Melle

Loués st. J. M. J.

Je crois, mon cher ami, que vous aurez besoin de vous contenter d'une retraite facile, et d'une espèce de repos en union avec Dieu. Chassez toute pensée terrestre pour ne vous occuper que doucement avec votre céleste Maître, et d'objets relatifs à vos obligations spirituelles. Donnez au corps des soins sages, en vue du service du Seigneur, que vous desirez reprendre avec plus de ferveur et de fidélité que vous ne l'avez fait jusqu'ici. Pour vos lectures spirituelles, prenez ce qui est le plus relatif à votre Ste vocation; et jeudi, commencez la lecture du règlement des Maîtres et méditez ensuite chaque chapitre, à votre méditation du soir. Prenez des résolutions en écrit; humiliez vous sincèrement à la vue des fautes qui vous sont échappées, dans le courant de cette année, et faites ou préparez votre confession avec grande confiance en notre Sgr Jésus-Christ. Ne vous levez qu'à six heures; faites vos exercices, autant que possible en plein air. Ne prenez point de café et mangez quelque chose de temps en temps. Parlez fort peu, afin que vous entriez dans un st recueillement qui vous est fort nécessaire et qui doit, en quelque sorte, vous servir de remède corporel et spirituel, pour ce moment et pour l'avenir. C'est à une sorte de dissipation que vous n'avez pas assez remarquée, que vous devez attribuer la plupart des fautes et des pertes dont vous géissez devant Dieu. J'espère que ces remèdes faciles vous remettront et que je vous trouverai bien portant sous les deux rapports, lorsque je vous verrai à Grammont. Ne me répondez pas, par lettre; nous causerons, j'espère à notre aise, dans une huitaine de jours.

Je me ferai un doux devoir de vous recommander au bon Dieu, tous ces jours-ci; priez aussi un peu pour
Votre tout dévoué Père en J. C.

Gand 29 août 1840

C. G. Van Crombrughe

29 August 1840

Mr Albert¹, Teacher at the Boarding School at Melle.

Praised be Jesus, Mary and Joseph.

I believe, my dear friend, that you will have to be satisfied with an easy retreat and a sort of rest in union with God. Get rid of all earthly thoughts and only be concerned with your heavenly Master and all that concerns your spiritual obligations. Look after your body wisely for the sake of the service of the Lord, which you long to take up again with greater fervour and fidelity than you have up to the present. For your spiritual reading, read what is most relevant to your holy vocation. On Thursday begin the Rule for Teachers² and then for your evening meditation meditate on each chapter. Put your resolutions in writing; faced with the faults you have given into during the course of this year, humble yourself and prepare your confession with a great confidence in our Lord Jesus Christ. Don't get up until six o'clock and as far as possible carry out your spiritual exercises in the fresh air. Don't drink any coffee and eat something from time to time. Speak very little so that you can enter into a holy recollection which you need so badly and which in a way will be a physical and a spiritual remedy for the present and the future. It is a sort of dissipation which you have not sufficiently taken note of and which lies behind most of your faults and failings which you have bewailed before the God. I hope that these simple cures will restore you and that I will find you in good form at both levels when I see you at Grammont. Do not reply by letter, we will talk at our ease in eight days time.

I will make it my pleasant duty to commend you to God during this time, pray also a little for

Your ever devoted Father in Jesus Christ

Ghent 29 August 1840

C G. Van Crombrughe

¹ Mr Albert Vandervelde [29]

² Presented by the Founder at the 1839 Chapter.